

## به ناوی خوای به خشنده و میهره بان

### به ناوی گه له وه

### ئهنجومه نی نیشتمانیی کوردستان - عیراق

پشت به حوکمی برگه (1) له ماددهی (56) له یاسای ژماره (1) ی سالی (1992) هه موارکراو و، له سهه خستنه رووی ژماره ی یاسایی له ئه ندامانی ئهنجومه نی نیشتمانیی کوردستان - عیراق، ئهنجومه ن له دانیشتنی روژی (2006/4/3) برپاری دا ئه یاسایی خواره وه دابنیت:

#### یاسای ژماره (3) ی سالی 2006

#### یاسای به رهنگار بوونه وه ی تو قانندن ( تیرۆر ) له ههریمی

#### کوردستان - عیراق دا

#### ماده ی یه گه م:

کرده وه ی تیرۆر به کارهینانی توندوتیژی سازدراوه، هه ره شه پیکردنیه تی، هاندانه بو ی، یان پیه له دانیه تی که تاوانکار په نای بو ده بات بو ئه نجامدانی پرۆژه به کی تاوانکاری، که سیك یان که سانیک پی هه لده ستی و تاکیک یان کۆمه له که سانیک ده که نه ئامانج، یان هه ر به ره مه کی ئه نجامی ده دن به نیازی نانه وه ی تو قانندن و ترس و شله ژان و ئاژاوه نانه وه له نیو جه ماوه ردا بو ئه وه ی زیان به سیستهمی گشتی بگات، ئارامی و ئاسایش و سه لامه تی کۆمه لگه وه هریم، ژبانی تاکه که سان، سه ره به خو بیان، پیروزیان، ئاسایشیان، بخریته مه ترسیه وه، یان بو زیان پیگه یانندن به ژینگه، به یه کیك له سه رچاوه گشتیه کان، به ده سگا، سامانه گشتی، یان تاییه تیه کان، بو به دیهینانی هه ندی مه به ستی سیاسی، هزری، ئایینی، تایفه گه ری، یان رگه زی.

#### ماده ی دو وه م:

ئه م کرده وه نه ی خواره وه به تاوانی تیرۆرکاری (تو قانندن) داده ندرین و سزایان له ناو بردنه (اعدام):

1. دامه زرانندن، ریکخستن، یان به ریوه بردنی ریکخراو، کۆمه له، دهسته، باند، بنکه، یان کۆمه لیک، به ئامانجی ئه نجامدانی یه کیك له و تاوانه تو قینه رانه ی له م یاسایه دا هاتوون،
2. تیرۆر کردن بو مه به ستیکی سیاسی، ئایدیۆلۆجی، یان به کافر دانان.
3. به کارهینانی که ره سه ته ی ته قینه وه، سووتینه ر، گرگر، ئامیری دروستکراو بو تیکدان و پروخاندن له ریگه ی ته قاننده وه ی راسته وخو، یان به ئامیری له دوور ئاراسته کراو، مینریژکردنی ماشین، هه ر ئامیریکی دیکه، چاندنی بو می خاپوورکار، به کارهینانی چه که جه نگیه کان به گشت جو ره جیا جیا کانیه وه، پشتینه ی خاپوورکار، نامه ی مینریژکراو، ماده، گازی ژه هراوی، میکروبی، یان تیشکده ر، به مه به ستی تیرۆرکاری، ئه گه ر کاره که مردنی که سیك، یان پتری لیکه وته وه.
4. به بارمه گرتنی که سیك، یان که سانیک بو کارتی کردن له داموده زگا کانی ههریم، له وه دهسته و ریکخراوه نیشمانی یان نیوده وه له ته بیانه ی له ههریمدا کارده که ن بو به ده سه تهینانی هه ر جو ره سوودیك یان که لکیك، به ناچا کردنیان بو ئه نجامدانی کاریکی دیارکراو، یان نه کردنی، یان دروستکردنی باریک له ترس و تو قین.

**5.** كوشتنى ئەو كەسانەى پاراستنى نېۋدەۋلەتتى دەيانگىرىتتەۋە، يان كوشتنى كارمەندانى فەرمانگە دەستە دەبلۆماسى و كۆنسۆلگەرى و دامەزراۋە و كۆمپانىيەى بيانى و رېكخراۋە نېۋدەۋەلەتتە ھكۆومى و ناھكۆومىە كان، ئەو كەسانەى لە گەلپاندا كار دەكەن، و تاوانە كەش بە مەبەستى تۆقاندن (تېرۆر) بېت. سزاكەشى دەبېتتە زېندانى ھەتاھەتايى، ئەگەر ھېرش بىردنە كە مردنى لېنە كەوتەۋە.

**6.** چوونە ناۋ ھەر رېكخراۋ، كۆمەلە، دەستە، باند ( عصابە)، بىكە، يان كۆمەلېك كارى تۆقاندن ئەنجام بدات، ئەگەر ئەنجامدەر كارمەند بى لە ھىزى ئاسايشى ناوخۆ، يان (پېشمەرگە) زېرەقانىيە ھەرىم بو، يان ئەگەر تاوانكار مەشقى سەربازى، يان ھەۋالگىرى لە يەكېك لەم لايەنە پېكرابوو.

**7.** ھاو كارىكردن لە گەل ۋلا تېكى بيانى، ھەر رېكخراۋ، كۆمەلە، باند، بىكە، يان كۆمەلېكى دەرهۋەى ۋلات، يان كار بۆ بەرژەۋەندى ھەر يەكېكىان بكات بۆ ئەۋەى تاوانېك لەو تاوانانەى لەم ياسايەدا دەقنوسكراروون ئەنجام بدات.

**8.** ئاسانكارى ھاتنەژوورەۋە و چوونە دەرهۋەى ھەرىم بۆ تېرۆرىستان، دابىنكردنى شوپى ھەۋانەۋەيان، شاردنەۋەيان، ھەشاردانىان، بەخۆى، يان بەكەسىكى دى، يارمەتيدانىان بە ھەۋالپېدان و پېشكەشكردنى ئەو زانىيارىانەى بە كاردېن بۆ پلاننانان، يان بۆ دەستپېكردنى جېيە جېكردنى تاوانى تېرۆر كارى، بە مەرجېك بە كارە كە بزائېت.

#### مادەى سېيەم:

ئەم كارانەى خوارەۋە بە تاوانى تۆقاندن (تېرۆر) دادەندرىن و سزاكەيان زېندانى ھەتاھەتايە:

**1.** تېكدان، رووخاندن، لەكەلك خستى، يان زيان پېگەياندن، بە تەۋاۋى، يان بە بەشېك لە تەلار و دامەزراۋ و سامانى گشتى، يان ئەو تايەتايەنەى تەرخانكاروون بۆ فەرمانگە و بەرژەۋەندى ھكۆومىە كان، بۆ دەسگا گشتىە كان، بارە گاي ئەو ھىزب، يان ئەو كۆمەلانەى بە ياسا ناسراوون، يەكېك لە دامەزراۋە كانى نەوت، ھەر دامەزراۋېكى ھەرىم، ئېستگەى وزەى كارەبايى و ئاۋى، پرد، بەنداۋ، ئاۋەپۆى گشتى، ھۆيە كانى گەياندن و دامەزراۋە كانى، ئەو شوپىنەى ئامادە كراوون بۆ كۆبوونەۋە گشتىە كان و شوپىنە كانى خواپەرسى، شوپىنە كانى ئامادە كراۋ بۆ ھاموشۆى جەماۋەر، يان ھەر سامانېك كە گرنگى ھەبېت لە ئابوورى نېشتمانى، بە مەبەستى تېرۆر كارى، بۆ شىۋاندى ئاسايش و ئارامى لە ھەرىمدا.

**2.** دەستبەسەرداگرتنى فرۆكەى مەدەنى و رپاندنى. سزاكەشى دەبېتتە لەناوبردن (اعدام) ئەگەر كردهۋە كە مردنى كەسېك يان پتېرى لېكەوتەۋە.

**3.** رپاندن، دەستگىر كردن، دەستبەسەركردن، يان بېيەشكردنى كەسېك لە ئازادى، بە ھەر شىۋاۋېك بېت، بۆقاچاندنەۋە (ابتزاز) ى دارايى، يان بە مەبەستى سىياسى، بە پالئەرىكى تېرۆر كارى.

**4.** پەكخستنى ھۆيە كانى پەيوەندى پېۋە كردن و سىستەمە كانى كۆمپوتەر، چوونە ناۋ تۆرە كانىانەۋە، ژاۋەژاۋ دانان لە سەريان، زانىبارى و داتا خستەناۋەۋەيان، بە مەبەستى ئاسانكارى بۆ ئەنجامدانى تاوانە تېرۆر كارىە كان.

**5** پيشكەشكردن، كۆكردنەو، گۆيزانەو، يان ناردنى كۆمەكى دارايى، راستەوخۇ، يان ناراستەوخۇ لە ناوہو، يان لەدەرەوہى ھەرئىم، بەمەبەستى بەكارھيئانى، يان بزانييت بەكارديت بۇ داراكردىنى ھەر تاوانيكي تيرۆركارى،

**6** مەشق پيكردىنى كەسيك، يان كەسانيك لەسەر بەكارھيئانى چەك، لەسەر ھۆيەكانى پەيوەندى پيۋەكردن، فير كوردنى ھونەرە جەنگيەكان، يان شيۋازەكانى شەر كوردن، بەمەبەستى نامادە كوردنيان بۇ ئەنجامدانى تاوانيكي تيرۆركارى.

**7** چوونەناو يەكيك لەو لايەنانەى لەبرگە (1)ى مادەى دووہى ئەم ياسايەدا ھاتوون و بە ئەنداموون تبايدا.

**8** دروستكردن، ھاوردن، يان لەلابوونى تەقەمەنى، ئاگرەتريشقە، ئامپىرى دروستكراو بۇ تىكدان، رووخاندن، يان ھەر مادەيەك لە پيکھاتەى ئەوانەوہ يىت، ھەرۋەھا ئەو دەزگا و ئامپىر و كەرەستانەى لە دروستكردنيان يان لە تەقاندنەوہ يان بەكار دىن، ئەگەر بەكارھيئانە كەيان بۇ ئەنجامدانى تاوانيكي تيرۆركارى يىت،

#### مادەى چوارەم:

ئەم كارانەى خوارەوہ بە تاوانى تۆقاندن (تيرۆر) دادەندرين و سزادەدرىت بە زىندانى، لە (15) سال تىپەر نەكات، ھەر كەسيك:

**1**— دەسەلاتى فەرمانپيكردىنى ھەيىت لەسەر ھيىرى ئاسايشى ناوہوخۇ وزيرەقانى ھەرئىم و داواى ليكردن يان رايىسپاردن، بەپالئەريكي تيرۆركارى كار لەسەر تەگرەتئىخستنى فەرمانەكانى مىرى بكەن،

**2**— نووسراو، چاپەمەنى، كاسيى تۆماركراو، يان ھاوشيوہى، وينەى واى لەلابيىت يان بەدەستىيىت، كە ھاندان، بەچاك زانين، يان پروپاگاندە لەخۇ بگريىت بۇ ئەنجامدانى تاوانى تيرۆركارى، بەمەبەستى بەخشينەوہى، يان بلاو كوردنەوہى.

**3**— بە ئەنجامدانى تاوانيك لەو تاوانە تۆقینەرانەى لەم ياسايەدا ھاتوون ئاگادرايىت و دەزگا گشتيەكانى پى ئاگادار نەكاتەوہو كەس لە فەرمانى ئەم برگەيە بەدەر ناكريىت.

**4**— بەئەنقەست، ھەوال، روونكردنەوہ، يان پروپاگاندەيەكى تۆقینەر بلاو بكاتەوہ، ھۆيەكانى راگەياندى بىنراو، بىستراو، خويندراو، يان ئەلەكترونى بەھەل وەر بگريىت، يان بەكاريان بيىت، لە ئەنتەرنىت بەياناتى ئەوتۆ بلاو بكاتەوہ كە راستەوخۇ بگاتە رادەى ھاندان بۇ ئەنجامدانى تاوانى تيرۆركارى و ھا كە ئاسايشى گشتى بجاتە مەترسيەوہ و ترس بجاتە نيو ھاولاتيان و ھەرەشە لە قەوارەى سياسى ھەرئىم بكات.

**5**— نەفامى و كەم زانى كەسيك بقوزيتتەوہ و لە كارى تۆقاندن بەكارى بيىت و بەھۆيەوہ ئەو كارانە ئەنجام بدات،

**6**— گزى لە نووسراويكى فەرمى بكات، يان بەساختە نووسراويك بۇ ئەنجامدەرى ئەو تاوانانە دروست بكات بۇ ئەوہى كەسايەتتى بشاريتتەوہ يان بەئەنقەست بيگورپىت، ئاسانكارى بۇ ھاتوچووى بكات، يان يارمەتى بدات لە كارەكانى، بەمەر جيىك بزانييت مەبەست لە گزىەكە چيە.

### مادهى پېنجهم:

أ- هەر كهسێك دهستبكات به ئهنجامدانی تاوانێك لهو تاوانانهى له مادهى دووهههى ئههه یاسایه دا هاتوون، سزادهدریٲ به زیندانی ههتا ههتایی.

ب- هەر كهسێك دهستبكات به ئهنجامدانی تاوانێك لهو تاوانانهى له مادهى سیههه یاسایه دا هاتوون، سزا دهدریٲ به زیندانی كاتی.

ج- هەر كهسێك دهستبكات به ئهنجامدانی تاوانێك لهو تاوانانهى له مادهى چوارههه یاسایه دا هاتوون، به بهند كردنی توند سزا دهدریٲ.

### مادهى شهشههه:

نابی ئههه كهسهه به تاوانی تۆقینهه تاوانبارده كریٲ، به دهسته بهه بهر بدریٲ له قوئاغه كانی لیکۆلیته وه دا ههتا حوكمێك یان بریارێكی یه كلاكه ره وه له داواكه ی دهر نه چیٲ.

### مادهى حهفتههه:

فهرمانه كانی مادهه (47) ی یاسای بنه ما كانی دادگایی كردنی سزایی ژماره (23) ی سالی 1971 ی هه موار كراوی كارا، به سهه ئهه كهسه پیا دهه كریٲ كه هه والی ئهه تاوانانه ی لهه یاسایه دا هاتووه ده دات سه بهاره ت به ئاشكرانه كردنی ناسنامه كه ی، كاتی هه والی روودانی ئهه تاوانانه ده گه یه نیٲ ونا كریته شایه د.

### مادهى هه شهتهه:

أ- ئهه كهسه ی، پێش روودانی تاوانی تیرۆر كاری، پێش ئاشكرابوونی، یان له كاتی پلان بو دانانی، ده زگا تاییه ته نهه كان پێ ئاگادار بكا ته وه وهه وال گه یان دنه كه بیته یاری دهه بو ده سته گیر كردنی تاوانباران یان نه ی هیلا كاره كه ئهه نجام بدریٲ، له سزادان ده بو وردریٲ.

ب- دادگا بو ی هه یه خو به دهسته وه دانی تاوانبار و پێشكه شه كردنی زانیاری وا، كه تاوانه كه دوای روودانی ئاشكرا بكات، به پاساوی یاسایی سزا سوو ككهه بژمی ریٲ.

### مادهى نۆیههه:

لایه نی په یوه ندار بو ی هه یه پاداشتی كی چاك جار بدات بو ئهه كهسه ی زانیاری راست و دروست پێشكه شه به لایه نی تاییه ته نهه ده كات و ئاشكرا كردنی تاوانی تیرۆر كاری و ئهه وانه ی ده ستیان تی دا بو وه لی ده كه و یته وه.

### مادهى دهیههه:

هەر كهسێك هاو كاری بكات وهك بكهه، به شدار، یان هاندهه بو ئهه نجامدانی ئهه تاوانه تیرۆر كاریانه ی لهه یاسایه دا هاتوون، به هه مان سزا، كه بو تاوانه كه دیار كراوه، سزادهدریٲ.

### ماده‌ی یازدهم:

دهست به‌سهر سامانی گوژراوه ونه گوژراوه‌ی نهو ریڅخراو، پارت، دهسته، کومه‌ل، یان نهو که‌سانه‌دا داده‌گیریت که به‌بریاریکی دادگا به تاوانکاری تیرۆر دهرده‌چن .

### ماده‌ی دوازدهم:

تاوانی تیرۆر له تاوانه ئابرووبه‌ره‌کاندا ده‌ژمیردریت وده‌بی دادگا نه‌م فه‌رمانه له ده‌قی بریاره‌که‌یدا بنوسیت .

### ماده‌ی سیازدهم:

نه‌وه‌ی به‌یپ نه‌م یاسایه تاوانباره، مافی خویه‌تی ره‌فتاریکی یاسایی و دادپه‌روه‌رانه‌ی له‌گه‌لدا بکریت له‌گشت قوناغه‌کانی لیکۆلینه‌وه‌دا، به‌دایینکردنی پاریزه‌ریشه‌وه بو‌داکۆکی لیکردنی، ونابی شیوازی نازاردانی ده‌روونی وجه‌سته‌یی، یان ره‌فتاری نامرۆفانه‌ی له‌گه‌لدا بکریت، وپشت نابه‌ستریت به‌ دانپیدانانی به‌زۆرلیوه‌ر گیراو، به‌هه‌ره‌شه، به‌نازاردان، یان به‌ به‌لین و گه‌فوگور، نه‌گه‌ر به‌لگه‌ که‌ پشت راست نه‌کرا به‌ به‌لگه‌ی دیکه. نه‌گه‌ر له‌نه‌نجامی به‌کاره‌ینانی یه‌کیک له‌و شیوازانیه‌ی باسیان لیوه‌کرا، زیانیکی به‌رجه‌سته‌یی قه‌به‌ی لیکه‌وت، تاوانبار بۆی هه‌به‌ سکالا دژی لیکۆله‌رانی تۆماربکات وه‌ک که‌سانی ئاسایی.

### ماده‌ی چواردهم:

نه‌گه‌ر نه‌و که‌سه‌ی به‌ تاوانی تیرۆر کاری تاوانباره‌ بیتاوان دهرچوو، بۆی هه‌یه، داوای قه‌ره‌بۆی نه‌و زیانه‌ جه‌سته‌یی وناجه‌سته‌ییانه‌ بکاته‌وه که‌ لپی که‌وتوو له‌نه‌نجامی پیشیلکردنی نه‌و مافه‌ مروییانه‌ی له‌ ده‌ستووور و یاساکاندا هاتوون.

### ماده‌ی پازدهم:

حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان-عیراق ده‌سته‌به‌ری چاودیری خانه‌واده‌ی قوربانانی کرده‌وه تیرۆر کاریه‌کان ده‌کات و قه‌ره‌بۆی زیانه‌کانیان ده‌کاته‌وه.

### ماده‌ی شانزدهم:

أ- بۆه‌رشتیکی له‌م یاسایه‌دا نه‌هاتیبت، فه‌رمانه‌کانی یاسای سزاکانی عیراقی ژماره (111) ی سالی 1969 و یاسای بنه‌ماکانی دادگاییکردنی سزایی ژماره (23) ی سالی 1971 پیاده‌ده‌کرین

ب- کار به‌هیچ ده‌قیکی یاسایی، یان بریاریک ناکریت که‌ له‌گه‌ل فه‌رمانه‌کانی نه‌م یاسایه‌دا ناکۆک بیت .

### ماده‌ی چه‌فدهم:

کار به‌م یاسایه‌ ده‌کریت بۆ ماوه‌ی دوو سال له‌ رۆژی بلاو کردنه‌وه‌ی له‌ رۆژنامه‌ی فه‌رمیه‌وه .

### ماده‌ی هه‌ژدهم:

نه‌م یاسایه له‌ رۆژی بلاو کردنه‌وه‌ی له‌ رۆژنامه‌ی فه‌رمیه‌وه (وه‌قائبعی کوردستان) جیه‌جی ده‌کریت .

## عه‌دنان موختی

سه‌رۆکی نه‌نجومه‌نی نیشتمانیی

کوردستان - عیراق

## هۆکاره خوازياريه کانی ئەم یاسایه

تیرۆر بوته دیاردهیه کی ترسناکی جیهانی و ئامانجی ترس خسته ناودلی جه ماوهر و توقانديه تی و تیکدانی باری گشتی و ئارامی کۆمه لگه و ئازاردانی خه لکه بۆئه وه ی ژیان و ئازادیان بخاته مه ترسی و زیان به ژینگه و سامانی گشتی و تاییه تی بگه یه نیّت. بۆیه، کۆمه لگه ی نیوده ولته تی هه ولتی داوه و هه ولده دات چه ند یاسایه ک دابنیت بۆ به گژداچوونه وه ی ئەم دیارده ترسناکه و داوا له ئەندامانی ده کات به دل هاوکار بن بۆئه وه ی سنوورداری بکه ن و چاره سه ری هۆکاره کانی بکه ن و له بهر ئەوه ی هه ری می کوردستانیش تووشی مه ترسی گشت جوړه کانی ئەم تیرۆره بوته وه و تووشی ده بیّت و ده ره نجام زیانیکی زۆر و گه وه ی له گیانی هاو لاتیانی هه ری م و سامانیان و ده سه لاته ره وا کانی که و تووه . بۆیه به پیویست زانرا که یاسایه کی تاییه ت به به ره نگار بوونه وه ی ئەم دیارده ترسناکه دابندریت له گه ل ره چاو کردنی ئەو پیوه ره نیوده ولته تیانه ی ماف و ئازادیه کانی تا کو کۆمه ل ده سه ته بهر ده کات. بۆیه ئەم یاسایه داندره .

---

تیبینی: ئەم یاسایه دوا ی په سند کردنی له لایه ن سه روکی هه ری می کوردستان – وه له ژماره (61) سالی شه شه م – ی رۆژی 2006/7/16 رۆژنامه ی ( وه قایعی کوردستان ) بلاو کراوه ته وه .